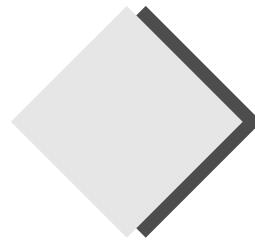


فرانسه، راه طولانی مردم‌سالاری و انتخابات بهار آینده

ابوتراب مستوفی



لویی هیجدهم و شارل دهم تا سال ۱۸۳۰ بر فرانسه حکومت کردند. در این سال پاریسی‌ها بر شارل دهم که تلاش می‌کرد استبداد را برقرار کنند، شوریدند و پس از سه روز نبرد که در تاریخ فرانسه «سه روز باشکوه» لقب گرفته است، پادشاه را به استغفار و ادانته و برای دومین بار به تبعید فرستادند. پس از شارل دهم، لوی فلیپ اول از شاخه‌ی دیگری از خاندان بوربون به پادشاهی رسید. وی که در آغاز، خود را مدافعانه دموکراتی نشان میداد در سال ۱۸۴۸ به نوبه‌ی خود به خودکامگی گرایید و باز پاریسی‌ها سر به شورش برداشتند و لویی فلیپ را نیز وادار به استغفار کردند. پس از استغفاری آخرین پادشاه بوربون، برای دومین بار در فرانسه جمهوری اعلام شد. در جمهوری دوم فرانسویه، البته تنها مردان فرانسوی، برای نخستین بار این حق را یافتند که رئیس جمهوری را با رأی مستقیم برگزینند.

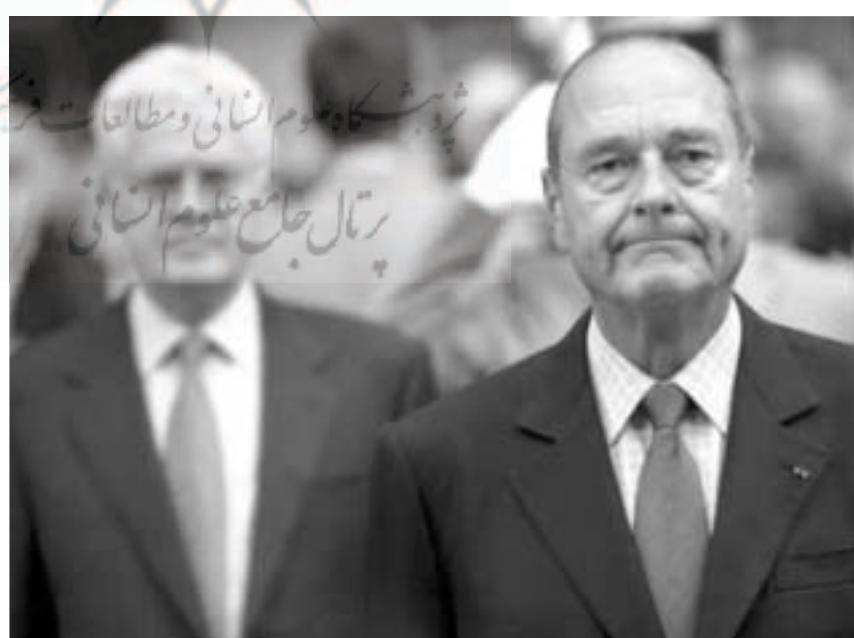
۱۰ میلیون فرانسوی در سال ۱۸۴۸ به پای صندوق‌های رأی رفتند و لویی ناپلئون بنایارت را به عنوان نخستین رئیس جمهوری فرانسه انتخاب کردند. بسیاری از رأی دهنکان او را نوه امپراتور ناپلئون بنایارت می‌پنداشتند در حالیکه وی برادرزاده ناپلئون بود. اما لویی ناپلئون که ذمی خواست از امتیاز بستگی خانوادگی با امپراتور بی‌بهره بماند، در سال ۱۸۵۲ تاج عموجانش را برسر گذاشت و خود را امپراتور نامید. و به این ترتیب، مقام ریاست جمهوری در فرانسه از میان رفت تا سال ۱۸۷۱ که پس از شکست لوئی ناپلئون بنایارت از آلمان و سرنگونی «امپراتوری دوم» مجلس ملی فرانسه ادولف تییر (Adolphe Thiers) را به عنوان رئیس قوه مجریه برگزید و عنوان رئیس جمهوری را به وی اعطا کرد. به این ترتیب سومین جمهوری فرانسه آغاز شد و تا سال

کاندیداهای انتخابات ریاست جمهوری این کشور را به آگاهی برسانیم. جمهوری فرانسه در گرم‌گرمه تنشهای انقلابی، در روز ۲۱ سپتامبر ۱۷۹۲ (۳۰ شهریور ۱۱۷۱) زاده شد. در آن روزها کسی به فکر «انتخاب» رئیس جمهوری نبود. هر کس قدرت داشت، حاکمیت خودش را اعمال میکرد. حکومت در واقع از آن کسانی بود که از ۱۷۹۲ تا ۱۷۹۵ کنوانسیون را در اختیار داشتند و پس از آن، از ۱۷۹۵ تا ۱۷۹۹ تا ۱۸۰۴ رژیم هیئت مدیره را و از ۱۷۹۹ تا ۱۸۰۴ رژیم کنسولی را. نخستین جمهوری فرانسه در برابر آرزوهای امپراتوری ناپلئون بنایارت از پادرآمد.

پس از شکست نهایی ناپلئون از متفقین در جنگ واترلو، در سال ۱۸۱۵ (۱۱۹۴ خورشیدی) پادشاهی بوربونها دوباره به فرانسه بازگشت و دو برادر لویی شانزدهم با نامهای

روز ۲۱ آوریل ۲۰۰۲ (اول اردیبهشت ۱۳۸۱) دور اول انتخابات ریاست جمهوری برگزار می‌شود. صرفنظر از اثری که این انتخابات بر اوضاع سیاسی قاره اروپا و جهان می‌گذارد، برگزاری آن فرستی است تا بتوان روند نهادینه شدن مردم‌سالاری در فرانسه را مزور و ارزیابی کرد. این امر بویژه از آن رو حائز اهمیت است که خیلی‌ها گمان می‌کنند وقوع انقلاب کبیر فرانسه مرادف با حاکمیت بلا منازع مردم‌سالاری در این کشور است، حال آن که فرانسویان برای رسیدن به وضعی که اکنون دارند، فراز و نشیب‌های بسیاری را پشت سر گذاشته و توانهای سختی هم پرداخته‌اند.

در این نوشتار برآنیم ابتدا مسیری را که ملت فرانسه پس از انقلاب گذرانده به طور گزرا مرور کنیم و در پایان موقوفیت و سابقه



کدامیک: ژوسبن یا شیراک؟

بیلائقی با خدمه و حشم و محافظه اختیار رئیس جمهوری فرانسه قرار دارند. رئیس جمهوری هر ماه شش هزار و سیصد و شصت و هشت ارو و ۳۷ سنت حقوق دریافت می‌کند.

برای جلوگیری از اینکه کار نامزدی انتخابات ریاست جمهوری به تفریح و شوخی کشیده شود، قانون اساسی فرانسه بیش بینی کرده است که هر نامزد باید امضا ۵۰۰ معرف برگزیده یا منتخب را به عنوان تأیید کننده انتخاب شود، برای نخستین بار ۵ سال خواهد پیش از نخستین دور انتخابات به شورای قانون اساسی ارائه کند. این منتخب ها عبارتند از نمایندگان مجلس ملی، سناتورها، نمایندگان پارلمان اروپا، شهرداران و اعضای انجمنهای استان. ۵۰۰ معرف هر نامزد باید دست کم از ۲۰ شهرستان مختلف باشند و بیش از ۵۰۰ امضاء از یک شهرستان نیز پذیرفته نمی‌شود. شورای قانون اساسی کمتر از یک هفته وقت دارد تا معرفی نامه هارا بررسی کند و فرست نهایی نامزدهای شرکت کننده در انتخابات ریاست جمهوری را دو هفته پیش از دور اول انتخابات اعلام نماید.

اما برای شروع تبلیغات نامزدها منع و محدودیت زمانی وجود ندارد و آنها از هر وقت که بخواهند می‌توانند فعالیت انتخاباتی خود را شروع کنند. در این دوره، لیونیل ژوپین نامزدی اش را تنها دو ماه مانده به انتخابات اعلام کرد در حالیکه شارل پاسکوا، ژان ماری لوپن و الن مادلن از یکسال پیش اعلام کرده اند که نامزد ریاست جمهوری هستند و از همان هنگام نیز هر یک به فراخور امکاناتی که دارند تبلیغات و فعالیت انتخاباتی خود را آغاز کرده اند.

ممکن است عجیب باشد، ولی واقعیت دارد که قانون، پیش بینی کرده است مردم فرانسه حق ندارند کسی را برخلاف میل و رضایت خودش به ریاست جمهوری انتخاب کنند. به همین سبب، وقتی که در فردا اعلام نتایج رسمی انتخابات، رئیس جمهوری منتخب فهرست کامل دارائی خود و بستگان درجه اولش را به شورای قانون اساسی اعلام می‌کند، باید میل و رضایت خود از این انتخاب را نیز کتابه اطلاع این شورا برساند.

در فرانسه، مانند بسیاری دیگر از کشورهای اروپایی، نتایج انتخابات از ساعت

نامزد کنند. تعیین مدت هفت ساله برای ریاست جمهوری در واقع یک مانور سلطنت طلبای بود که در سال ۱۸۷۵ گمان می‌کردند به این ترتیب برای بازگرداندن پادشاهی فرصت کافی در اختیار خواهد داشت.

در سپتامبر سال ۲۰۰۰ فرانسویها در یک رفراندم به کاهش دوره ریاست جمهوری از هفت سال به پنج سال رأی می‌دادند. بنابراین دوره حکومت کسی که به جانشینی ژاک شیراک انتخاب شود، برای نخستین بار ۵ سال خواهد بود.

رئیس جمهوری فرانسه نخست وزیر را،

و به پیشنهاد او وزیران را منصوب می‌کند.

شورای وزیران در کاخ الیزه به ریاست رئیس

۱۹۴۰ ادامه یافت. در این مدت چهارده تن بر جمهوری فرانسه ریاست کردند.

در سال ۱۹۴۰، در پی شکست ارتش فرانسه از آلمان نازی، مجلس ملی فرانسه اختیار تام برای اداره امور کشور را به مارشال فیلیپ پتن اعطی و احلال خود را اعلام کرد. مارشال پتن بدلاًیل ناشی از شکست و اشغال نظامی بیکانه و برخی علل دیگر که از موضوع این نوشتار خارج است، عنوان «جمهوری فرانسه» را به «دولت فرانسه» تغییر داد و به این ترتیب پرونده جمهوری سوم هم بسته شد. اما فرانسویها به رهبری ژنرال شارل دوگل توانستند از زیربار تنگ شکست و تسليم شانه خالی کنند و در کنار سه کشور دیگر فاتح جنگ قرار گیرند. ژنرال دوگل که در ماه اوت ۱۹۴۴ پیروزمندانه وارد پاریس شد، بار دیگر «جمهوری فرانسه» را برقرار کرد و این شدجمهوری چهارم.

نخستین رئیس جمهوری برخلاف انتظار، شارل دوگل نبود. او که از بازیهای سیاسی رهبران حرفه ای احزاب به تنگ آمده بود، در سال ۱۹۴۶ به حال قهر پاریس را ترک کرد و به خانه اش در روستای کلمبه له روز اکلیزا (Colombey-les-eglises) رفت. قهری که ۱۲ سال ادامه یافت. در جمهوری سوم و جمهوری چهارم، رئیس جمهوری با رأی مشترک نمایندگان مجلس ملی و سنا برگزیده می‌شد و نه با رأی مستقیم مردم.

وقتیکه در سال ۱۹۵۸ در برابر انبوه مشکلات داخلی و خارجی، بالا گرفتن جنگ در الجزایر و بی ثباتی دولتها، فرانسویها چاره ای نیافتدند جز اینکه به سراغ ژنرال دوگل بروند، او بازگشتش به کار دولت را به تقویت قوه مجریه و افزایش اختیارات رئیس جمهوری، و در نتیجه تجدید نظر در قانون اساسی مشروط کرد. شرطی که پذیرفته شد و دوگل قانون اساسی تازه را - که به جمهوری پنجم معروف شد. در اکتبر ۱۹۵۸ (۱۳۳۷ خورشیدی) به تصویب رسانید.

او همچنین در سال ۱۹۶۲ با مراجعه به آرای عمومی از طریق رفراندم، انتخاب رئیس جمهوری با رأی مستقیم مردم را بار دیگر برقرار کرد. روسای جمهوری در فرانسه برای مدت هفت سال انتخاب می‌شدند و می‌توانستند به دفعات نامحدود خود را برای انتخاب مجدد

اگر اتفاق خاصی نیفتد، از هم اکنون می‌توان با قطاطیعت گفت که ژاک شیراک و لیونیل ژوپین به دور دوم انتخابات آتی ریاست جمهوری راه می‌یابند

جمهوری تشکیل می‌شود. دستور اجرای قوانین و نیز تصویب نامه ها و فرمانهای دولت را امضاء می‌کند. می‌تواند شخصاً و مستقیماً طرحهایی را از طریق رفراندم برای تصویب به ملت عرضه کند و در صورت لزوم، مجلس ملی و سنا را منحل کند و برای اینکه بازی انحلال زیاد تکرار نشود، قانونگذار پیش بینی کرده است که مجلسی را که کمتر از یکسال از انتخابش گذشته باشد، نمی‌شود منحل کرد. در فرانسه رئیس جمهوری فرمانده کل نیروهای مسلح است و در زمینه قضایی حق دارد محکومان دادگاه ها را ببخشد.

کاخ الیزه در پاریس بعنوان محل کار و اقامت، کاخ ماریینی بعنوان مهمانسر، کاخ رامبویه و شکارگاهش، شکارگاههای مارلی و سوزی-لا-بریش و دژ برگانسون در جنوب فرانسه در کنار دریای مدیترانه به عنوان خانه

- آنتوان وشتراز «جنبش مستقل حفظ محیط زیست»، مهندس محیط زیست، نماینده پیشین پارلمان اروپا، دومین نامزدی.

و از میان زنان:

- ارلت لگیه، از «مبازه کارگری»، کمونیست تروتسکیست انقلابی، کارمند بازنشته بانک، وی نخستین زنی است که در همه دوره‌ها خود را برای ریاست جمهوری کاندیدا کرده است. این دوره، پنجمین بار است که در انتخابات ریاست جمهوری به عنوان نامزد شرکت می‌کند.

- کریستین بوتن، از «اتحاد برای دموکراسی فرانسه»، روزنامه نگار، نماینده مجلس، وی بویژه بخاطر مبارزه اش علیه به رسمیت و قانونی شناخته شدن همجنس‌گرایی در فرانسه شهرت یافته است.

- گورین لوپاژ، از حزب «شهر و ندی»، فعالیت و مشارکت برای قرن بیست و یکم، وکیل دادگستری و وزیر پیشین محیط زیست. در اینجا شاید این توضیح بی مورد نباشد که امسال «اتحادیه برای دموکراسی فرانسه/UDF» که یکی از گروههای بزرگ سیاسی فرانسه بشمار می‌رود، با صفوں پراکنده وارد مبارزه‌ی انتخاباتی شده است.

در حالیکه فرانسوایا بایرو، رئیس این اتحادیه خود را برای ریاست جمهوری نامزد کرده، فیلیپ دوست بلازی، دبیر کل اتحادیه از نامزدی ژاک شیراک پشتیبانی می‌کند و کریستین بوتن نیز بی اعتنای به آن دو، برای انتخاب خودش فعالیت و تبلیغ می‌کند.

- کریستیان توبیرا، از «حزب رادیکال چپ»، اقتصاددان، نماینده مجلس از گویان فرانسه (آمریکای جنوبی)^(۱)، نماینده پیشین پارلمان اروپا، این نخستین رنگین پوست است که خود را برای ریاست جمهوری فرانسه نامزد می‌کند.

- اگر از حالا تا ۲۱ آوریل اتفاق قابل عرضی نیفت، پیش‌بینی می‌شود که ار میان ۱۸ کاندیدای یادشده، ژاک شیراک و لیونیل ژوسپن به دور دوم انتخابات که روز یکشنبه ۵ مه ۲۰۰۴ برگزار خواهد شد، راه یابند.

پی‌نوشت:

(۱) گویان هنوز استقلال نیافته و جزو قلمرو فرانسه محسوب می‌شود.

میزان آزادی دارندگان افکار و عقاید گوناگون برای شرکت فعال در سرنوشت سیاسی کشور را نشان می‌دهد:

- فرانسوایا بایرو از «اتحاد برای دموکراسی فرانسه/UDF». استاد ادبیات کلاسیک، وزیر پیشین، نماینده پارلمان اروپا، راست میانه.

- اولیویه بزانسونو از «اتحادیه کمونیستهای انقلابی»، نامه رسان پست، جوانترین کاندیدا (۲۸ ساله).

- ژان بیرشونمان از «جنبش شهر و ندان».

چپ ملی گر، وزیر پیشین، نماینده مجلس.

- ژاک شیراک، از «اجتماع برای جمهوری/RPR». رئیس جمهوری کنونی، راست میانه، چهارمین نامزدی.

- دانیل گلوک اشتاین از «حزب کارگران»، چپ انقلابی، استاد تاریخ.

- روبر او از «حزب کمونیست فرانسه»، پرستار، شهردار مونتینی له کورمی و نماینده این شهر در مجلس ملی، دومین نامزدی.

- لیونیل ژوسپن، از «حزب سوسیالیست» نخست وزیر کنونی، دومین نامزدی.

- بربیس لالوند، از «سل محیط زیست»، وزیر پیشین، شهردار سن بربیک سور مر، دومین نامزدی.

- ژان ماری لوپن، از «جبهه ملی»، ناسیونالیست، کارفرما، وکیل پیشین مجلس ملی و پارلمان اروپا، چهارمین نامزدی.

- الن مادلن، از «دموکراسی لیبرال»، وکیل دادگستری، وکیل مجلس ملی، وزیر پیشین، دادگستری، وکیل مجلس ملی و پارلمان اروپا، چهارمین نامزدی.

هوادرار بی قید و شرط سرمایه داری. توئل ماهر، از «سبزها»، روزنامه نگار، شهردار بکل و نماینده این شهر در مجلس ملی، هوادرار حفظ محیط زیست و از نظر اجتماعی و اقتصادی چپ تر از حزب کمونیست.

- برونو مگره، از «جنبش ملی»، جمهوری‌خواه، ناسیونالیست، مهندس راه و ساختمان، نماینده پیشین پارلمان.

- شارل پاسکوا، از «اجتماع برای فرانسه»، دست راستی، سناتور، وزیر پیشین، نماینده پارلمان اروپا.

بزرگ در انتخابات رودررو قرار می‌گیرند و گهگاه چهره‌ی سومی نیز روی صحنه نمایان می‌شود، در فرانسه همه‌ی احزاب چپ و راست و میانه و افراد با گرایشهای گوناگون در انتخابات شرکت می‌کنند و به این ترتیب، حق انتخاب بیشتری در اختیار فرانسویان قرار می‌گیرد. نگاهی به فهرست نامزدهای انتخابات آینده ریاست جمهوری در فرانسه،

روز برگزاری آن بتدریج اعلام می‌شود. اما رعایت همه‌ی تشریفات قانونی برای اعلام نتایج رسمی که بایستی پس از دریافت شکایات احتمالی صورت گیرد، چند روزی طول می‌کشد. در فرانسه معمولاً از دور دوم انتخابات تارویزی که رئیس جمهوری منتخب رسماً در کاخ الیزه حضور یابد و مراسم تحويل حکومت و مسئولیت انجام گیرد، ده روز فاصله در نظر گرفته می‌شود. رئیس جمهوری فرانسه در مدت حکومتش از مصونیت قانونی بهره‌مند است و جز در مورد خیانت به میهن نمی‌توان او را تحت تعقیب قرار داد.

محاکمه‌ی رئیس جمهوری تنها پس از تصویب متن یکسان در مجلس نمایندگان و سنا با اکثریت مطلق، در دادگاه عالی دادگستری میسر است. قضات این دادگاه را پارلمان تعیین می‌کند. در صورت مرگ، استعفا یا برکناری رئیس جمهوری، رئیس ستا بلاغاً فاصله کفالت ریاست جمهوری را برای مدتی که از ۲۰ روز کمتر و از ۳۵ روز بیشتر نخواهد بود بعده می‌گیرد تا انتخابات برای گزینش رئیس جمهوری بعدی در همین فاصله زمانی برگزار شود. تاکنون ۲۲ نفر بر جمهوری فرانسه ریاست کرده‌اند. جوانترین آنها لوئی ناپلئون بنی‌پارت بود که هنگام انتخاب ۴۰ سال داشت. عنوان پیرترین رئیس جمهوری مشترکاً به ادولف تییر (از ۱۸۷۱ تا ۱۸۷۳) و پل دومر (از ۱۹۲۱ تا ۱۹۲۲) تعلق می‌گیرد که در سن ۷۴ سالگی به ریاست جمهوری رسیدند.

کوتاه‌ترین دوره‌ی ریاست جمهوری فرانسه از آن پان کازیمیر-پریه است که پس از شش ماه در سال ۱۸۹۵ استعفا داد و طولانی‌ترین، به فرانسوایا میتران که ۱۴ سال حکومت کرد، مربوط می‌شود. وی تنها رئیس جمهوری فرانسه است که دو دوره‌ی هفت ساله را به پایان رساند. (از ۱۹۸۱ تا ۱۹۹۵) برخلاف آمریکا و انگلستان که دو حزب بزرگ در انتخابات رودررو قرار می‌گیرند و گهگاه چهره‌ی سومی نیز روی صحنه نمایان می‌شود، در فرانسه همه‌ی احزاب چپ و راست و میانه و افراد با گرایشهای گوناگون در انتخابات شرکت می‌کنند و به این ترتیب، حق انتخاب بیشتری در اختیار فرانسویان قرار می‌گیرد. نگاهی به فهرست نامزدهای انتخابات آینده ریاست جمهوری در فرانسه،